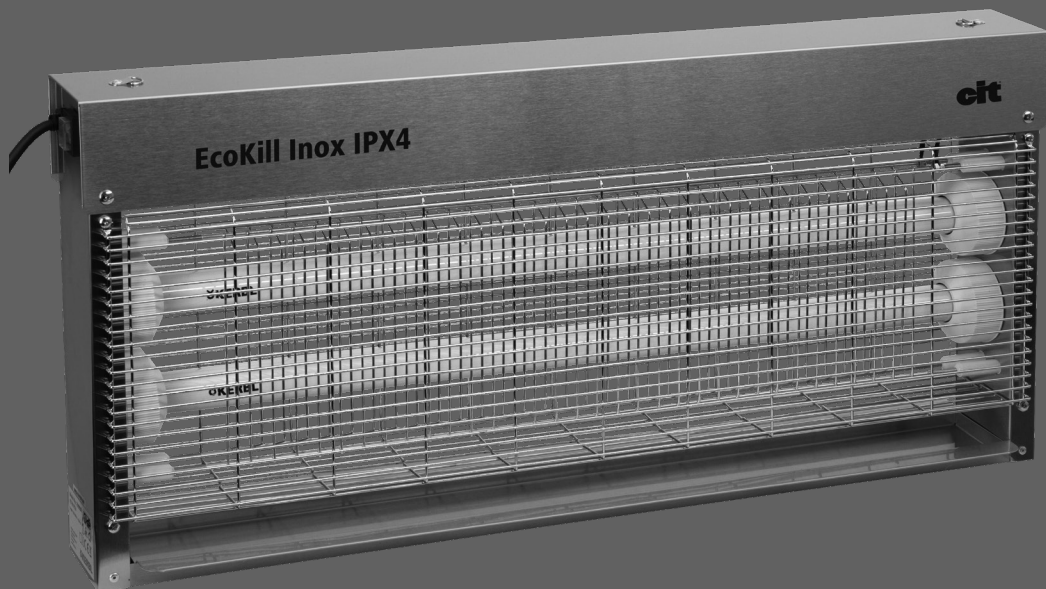


EcoKill Inox

#299930, #299935, #299936



- Navodila za uporabo**
- Način zaposlitve**
- Navodila za uporabo**
- Navodila za uporabo**
- Navodila za uporabo**
- Uporabniški priročnik**
- Bruksanvisning**
- Käyttöohje**
- Uporabniški pregled**
- Bruksanvisning**
- Navodila za pomoč**
- Navodila za izkoriščanje**



Navodila za uporabo in varnostna navodila za električni uničevalec muh EcoKill Inox

1. Splošne informacije

Ta navodila za uporabo in varnostna navodila so namenjena uporabniku. Pred uporabo naprave natančno preberite navodila in upoštevajte predpise ter navodila!

2. Varnostna navodila

2.1. Uporaba

Nepravilna uporaba in poseganje v napravo razveljavi garancijo in odškodninske zahteve proizvajalca. Napetost, navedena na napisni ploščici, se mora ujemati z napetostjo vira napajanja.

2.2. Pred vsako uporabo preverite vse komponente.

Poškodovane dele naj popravi le usposobljen strokovnjak ali proizvajalec. Nepravilna popravila lahko povzročijo nesreče za upravljavca. Za vsa popravila vedno uporabljajte originalne nadomestne dele.

2.3. Varnost

Pred čiščenjem, premikanjem ali servisiranjem naprave jo vedno izključite iz električnega omrežja!

2.4. Nepooblaščenim osebam preprečite dostop.

Poskrbite, da nepooblaščen osebe, zlasti otroci, nimajo dostopa do uničevalca muh.

2.5. Nevarnost požara!

Električnega uničevalca muh ne uporabljajte v hlevih ali podobnih prostorih in naprave ne nameščajte v bližini vnetljivih materialov ali na mestih, kjer je verjetna prisotnost vnetljivih hlapov, eksplozivnega prahu ali vnetljivih tekočin.

2.6. Zaščitite priključne kable

Napajalnega kabla ne uporabljajte za izklop naprave ali za prenašanje. Pazite, da napajalni kabli ne pridejo v stik s toploto, oljem ali ostrimi robovi. Poškodovani napajalni kabli lahko povzročijo požar, kratek stik in električni udar.

2.7. Upoštevajte vplive okolja.

Napravo zaščitite pred vsemi tekočinami in vlago. Nikoli je ne potaplajte v vodo in je ne čistite z vodnim curkom. To lahko povzroči požar ali električni udar.

2.8. Redno vzdrževanje.

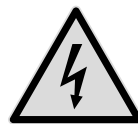
Izdelek vedno shranjujte varno, izven dosega otrok in na suhem mestu. Upoštevajte vsa navodila za vzdrževanje. Redno preverjajte napravo. Uporabljajte samo originalno dodatno opremo in nadomestne dele.

2.9 Nacionalni in mednarodni predpisi

Upoštevati je treba nacionalne in mednarodne predpise o varnosti, zdravju in zdravju pri delu.

Napravo lahko uporabljajo otroci, stari 8 let in več, ter osebe z zmanjšanimi telesnimi, senzoričnimi ali duševnimi zmognostmi ali brez izkušenj in/ali znanja, če so pod nadzorom ali če so bili poučeni o varni uporabi naprave in razumejo povezane nevarnosti. Otroci se z napravo ne smejo igrati. Čiščenja in vzdrževanja ne smejo izvajati otroci brez nadzora.

- Napravo in njen kabel hranite izven dosega otrok, mlajših od 8 let.
- Naprava je primerna samo za uporabo v zaprtih prostorih.
- Naprava ni primerna za uporabo v hlevih, hlevih in podobnih prostorih.
- Napravo hranite izven dosega otrok.
- Naprave ne uporabljajte v prisotnosti vnetljivih hlapov ali eksplozivnega prahu ali na mestih, kjer se ti lahko pojavijo.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati proizvajalec, njegov serviser ali podobno usposobljena oseba, da se prepreči nevarnost.



Visoka napetost

3. Navodila za uporabo

3.1 Funkcija

Ultravijolična svetloba privablja leteče žuželke v območje delovanja naprave. Pred fluorescenčno cevjo je nameščena visokonapetostna mreža. Ob stiku z visokonapetostno mrežo se žuželke hitro in higiensko uničijo. Padajoče žuželke se zbirajo v pladnju, ki ga je mogoče enostavno odstraniti iz ohišja za praznjenje.

3.2. Razpakiranje

Previdno odprite embalažo in odstranite vse dele. Pazite, da naprave ne opraskate z ostrimi ali koničastimi predmeti. Prepričajte se, da v embalaži niso ostali nobeni deli, zlasti ne pritrdilna veriga in pladenj za kapljanje.

Navodila za uporabo hranite varno!

3.3. Namestitev/Montaža

Naprava lahko

- postavljeno oz.

- obesite s priloženimi verigami. Pri obeh različicah se prepričajte, da naprava ni postavljena preblizu virov vžiga ali lahko vnetljivih predmetov. **Naprava ni primerna za zunanjo montažo! Naprava je namenjena samo za notranjo uporabo.**

3.3.1 Naprava je nastavljena

Prepričajte se, da je površina ravna in suha ter da v neposredni bližini naprave ni vnetljivih predmetov. Mesto namestitve mora biti tudi izven dosega otrok. **Za pravilno delovanje je pomembno, da napravo namestite tako, da se žuželke lahko neovirano približajo svetlobi z obeh strani. Drugi viri svetlobe in preprič negativno vplivajo na učinkovitost UV-svetlobe.**

3.3.2 Naprava je prekinila povezavo

Lokacijo izberite skrbno. Drugi viri svetlobe in preprič bodo negativno vplivali na pravilno delovanje naprave. Prepričajte se, da so pritrdilne verige varno pritrjene na napravo. Uničevalec mrčesa namestite med 1,5 in 3,0 metra nad tlemi. **Pozor: Ne obešajte na prostem!**

3.4 Vzdrževanje/čiščenje

Pred čiščenjem vedno izklopite napravo in jo izključite iz električnega omrežja. **Redno praznite pladenj za kapljanje.** To storite tako, da ga previdno izlečete iz ohišja. Pladenj lahko nato sperete z vodo in ga temeljito posušite, preden ga ponovno postavite. Zaščitne in visokonapetostne mreže ter UV-žarnice lahko očistite s suho krpo ali krtačo.

4. Tehnični podatki

	EcoKill Inox 2012 (#299930)	EcoKill Inox IPX4 (#299935)	EcoKill Inox IPX4 (#299936)
Priključna napetost:	220–240 voltov	220–240 voltov	220–240 voltov
Pogostost:	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Zmogljivost:	19 vatov	39 vatov	43 vatov
Visoka napetost:	2.200 voltov	2.200 voltov	2.200 voltov
Obseg:	največ 80 m²	največ 150 m²	največ 200 m²



Izjava o skladnosti

Albert KERBL GmbH s tem izjavlja, da je izdelek/naprava, opisana v tem priročniku, skladna z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami Direktive 2014/35/EU. Oznaka CE označuje skladnost z direktivami Evropske unije. Izjavo o skladnosti si lahko ogledate na naslednji spletni strani: www.kerbl.com



Elektronski odpadki

Za pravilno odstranjevanje naprave po koncu njene življenjske dobe je odgovoren uporabnik. Upošteвайте ustrezne predpise v vaši državi. Naprave ni dovoljeno odvreči med gospodinjske odpadke. V skladu z direktivo EU o odstranjevanju odpadne električne in elektronske opreme se naprava brezplačno sprejme na občinskih zbirnih mestih ali v centrih za recikliranje ali pa se jo lahko vrne specializiranim prodajalcem, ki ponujajo storitev vračila. Pravilno odstranjevanje prispeva k varstvu okolja in preprečuje morebitne škodljive vplive na ljudi in okolje.

Vodnik po standardih uporabe in varnosti

za uničevanje električnih insektov z uporabo EcoKill Inox

1. Splošne informacije

Le guide d'utilisation et les normes de sécurité suivants ont été pensés pour l'utilisateur. Bodite pozorni na navodila in upoštevajte predpise in indikacije vnaprej na poti naprave!

2. Varnostni standardi

2.1. Uporaba

En cas d'utilisation non conforme and d'intervention sur l'appareil, la guaranty constructeur et les revendications de responsabilité ne sont plus valables. Napetost je označena na signalu ploščice, ki ustreza napetosti iz vira poguma.

2.2. Preverite tous les composants avant chaque utilisation.

Popravimo lahko dele, ki so jih dobavili strokovnjaki ali izdelovalci. Če so popravila neustrezna, lahko uporabniku zategnejo stekla. Ne uporabljajte za morebitna popravila, kot so originalni deli.

2.3. Varnost

Débranchez toujours la prise de courant avant de nettoyer, déplacer ou enter l'appareil!

2.4. Tenez éloignées les personnes non autorisées.

To pomeni, da ljudje, ki niso pooblašeni za sodelovanje pri otrocih, nimajo dostopa do uničevanja žuželk.

2.5. Nevarnost požara!

Uporablja se lahko za uničevanje električnih insektov v štedilnikih ali na ležečih površinah in je nameščen v bližini vnetljivih snovi ali gorilnikov oziroma tam, kjer je možna prisotnost vnetljivih hlapov, eksplozivnih plinov ali vnetljivih tekočin.

2.6. Zaščitite lignes de raccordement

N'utilisez pas la line de raccordement pour tirer la fiche de contact et pour porter l'appareil. To pomeni, da linije harmonike niso povezane s stikom s toploto, oljem ali ploščami. Les lignes de raccordements endommages can entrainer the incendies, the courts circuits and the discharges électriques.

2.7. Tenez compte des conditions environnementales.

Opremo zaščitite pred vsemi tekočinami in vlago. Obstaja nevarnost kadila ali električnih razelektritev.

2.8. Pravilen vnos.

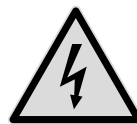
Conservez constamment votre produit dans un lieu sûr et sec et faites en sorte qu'il soit inaccessible aux children. Spoštujte les navodila éventuelles d'entretien. Preverite svojo napravo ob intervalih réguliers. N'utilisez que des accessoires et des pièces de rechanges originaux.

2.9. Nacionalni in mednarodni standardi

Spoštujte norme nacionalnih in mednarodnih sorodnikov glede varnosti, zaščite in varstva pri delu.

Napravo lahko uporabljajo otroci do 8. leta starosti in osebe s telesnimi, senzoričnimi in duševnimi omejitvami ali izkušnjami/sposobnostmi, pod pogojem, da so pod nadzorom ali da so predmet navodil za uporabo. Oprema je popolnoma varna in je označena tudi z nevarnostmi, ki pretijo. Otroci se z napravo ne smejo igrati. Naprava in uporaba se ne smeta izvajati samo za otroke brez nadzora.

- Napravo in kabel po prenosu otrok vzdržujte 8 mesecev.
- Manj navodil des appliances prévus pour un usage exclusive en interior doivent indiquer que les appareils ne conviennent pas à un usage en étables, granges ou toutre endroit similaire.
- Aparat se vzdržuje po portée des infants.
- Naprava se ne zatika in jo je mogoče uporabljati na območjih, kjer je izpostavljena vsebini vnetljivih uparjalnikov ali eksplozivnih posod.
- Napajalni kabel je opremljen s priključki, priporoča ga proizvajalec, ponudnik storitev pa je usposobljena oseba, ki je v nevarnosti.



Visoka napetost

3. Uporabniški priročnik

3.1 Funkcija

Grâce à la lumière violette, les insectes flouces sont attirés dans le champ d'action de l'appareil. Fluorescentna cev je nameščena na rešetki z visoko napetostjo. V primeru stika z insekti z rešetko sous haute tension, ceux-ci sont anéantis rapidement et de manière hygiénique. Les insectes tombés sont rassemblés dans a bac récepteur can easy retiré the boîtier pour être vidé.

3.2 Odstranjevanje kroglic

Ouvrez predemment l'emballage et retirez all les pièces. Evitez que l'appareil soit rayé par des objets pointus ou tranchants. Assurez-vous qu'aucune pièce, chain de maintien et bac collector, ne restent dans l'emballage. **Conserve bien le guide d'utilisation!**

3.3. Namestitev/Montaža Naprava

se lahko uporablja

- poziral ali

- Odložite z livrjskih verig. Pour les deux versions: Veuillez à ce que l'appareil ne soit pas placé trop près de sources ou d'objets facilement inflammables. **Naprava ni primerna za prosto montažo! Naprava je zasnovana izključno za uporabo v notranjih prostorih!**

3.3.1 Naprava je v položaju

Da bi zagotovili, da je sous-sol raven in drugotnega videza, je predmet lahko vnetljiv in ni blizu naprave. Mesto namestitve je otrokom popolnoma nedostopno. **Pour a parfait fonctionnement, pomembno je, da napravo namestite v façon à ce les insectes puissent entrer librement dans la lumière par les deux côtés. Drugi viri svetlobe in zračne tekočine negativno vplivajo na delovanje UV svetlobe.**

3.3.2 Naprava je obešena

Izberite namestitev s soncem. Drugi viri svetlobe in zrak negativno vplivajo na delovanje naprave. Prepričajte se, da so glavne verige pritrjene na napravo. Uničevalec mrčesa namestite med 1,5 in 3,0 m nad soncem. **Pozor: brez vzmetenja v zraku!**

3.4. Vzdrževanje/čiščenje

Avant de nettoyer l'appareil, débranchez-le and retirez the fiche de contact. **Videz régulièrement le bac récepteur.** Pour ce faire, retirez the prudemment du boîtier. Voda je lastna z vodo in vodo. Zdravilo je varno izkoristiti. The grille de protection, the grille sous high tension ainsi les UV lamps can be être nettoyées with chiffon sec or a brosse.

4. Tehnični podatki

	EcoKill Inox 2012 (#299930)	EcoKill Inox IPX4 (#299935)	EcoKill Inox IPX4 (#299936)
Napetost mreže:	220-240 voltov	220-240 voltov	220-240 voltov
Pogostost:	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Moč:	19 vatov	39 vatov	43 vatov
Visoka napetost:	2.200 voltov	2.200 voltov	2.200 voltov
Akcijsko prvenstvo:	največ 80 m²	največ 150 m²	največ 200 m²



Izjava o skladnosti

Podjetje Albert KERBL GmbH izjavlja, da je izdelek/oblačila v trenutnem načinu delovanja skladna z direktivo 2014/35/EU. Oznaka CE pomeni, da so direktive Evropske unije zadovoljive. Izjavo o skladnosti si lahko ogledate na naslovu: www.kerbl.com



Déchets électriques et électroniques

Stanovanje je zasnovano tako, da izloči opremo v likovnih predpisih in ima plus funkcijo. Upoštevajte predpise v svojih očeh. Naprava je zdaj odpravljena z ukazom ménagères. Dans le cadre de la directive européenne sur l'élimination des appareils électriques et électroniques usagés, the apparatus is repri gratuitement par le center de collecte communal ou les déchetteries, or alors celui-ci peut être rapporté aux revendeurs spécialisés proposant un service de reprise. Uredba o odpravi, ki varuje okolje in empêche d'éventuelles conséquences nocives sur les hommes et l'environnement.

SL Navodila za uporabo in varnostna navodila

za električne uničevalce muh EcoKill Inox

1. Splošna navodila

Ta navodila za uporabo in varnostna navodila so namenjena uporabniku. Pred uporabo naprave natančno in temeljito preberite navodila ter upoštevajte predpise!

2. Varnostna navodila

2.1. Uporaba

V primeru nepravilne uporabe in poseganja v napravo preneha veljati garancija in odgovornost proizvajalca. Napetost, navedena na tipski ploščici, se mora ujemati z napetostjo vira napajanja.

2.2 Pred vsako izvedbo preverite vse komponente.

Poškodovane dele sme popraviti samo strokovnjak ali proizvajalec. Nepravilno izvedena popravila lahko povzročijo nesreče za upravljavca. Za morebitna popravila uporabljajte samo originalne dele.

2.3 Varnost

Pred čiščenjem, preurejanjem ali servisiranjem naprave vedno najprej izvlcite vtič iz električnega omrežja!

2.4. Nepooblaščenim osebam prepričite dostop.

Poskrbite, da nepooblaščen osebe, zlasti otroci, nimajo dostopa do uničevalca muh.

2.5. Nevarnost požara!

Električnega uničevalca muh ne uporabljajte v hlevih ali podobnih prostorih in naprave ne postavljajte v bližini vnetljivih materialov ter na mestih, kjer je verjetna prisotnost vnetljivih hlapov, eksplozivnega prahu ali vnetljivih tekočin.

2.6. Zaščitite priključne vode

Priključnega kabla ne uporabljajte za izklop vtiča iz vtičnice ali za prenašanje naprave. Pazite, da priključni kabli ne bodo izpostavljeni vročini, olju ali ostrim robovom.

2.7 Upoštevajte vplive okolja.

Napravo zaščitite pred vsemi tekočinami in vlago. Nikoli je ne potapljajte v vodo in je ne čistite z vodnim curkom. V nasprotnem primeru obstaja nevarnost požara ali električnega udara.

2.8. Redno servisiranje.

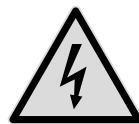
Napravo vedno shranjujte varno, izven dosega otrok in na suhem mestu. Upoštevajte vse možne predpise o vzdrževanju. Napravo redno preverjajte. Uporabljajte samo originalne nadomestne dele in dodatno opremo.

2.9 Nacionalni in mednarodni predpisi

Upoštevati je treba nacionalne in mednarodne varnostne, zdravstvene in delovne predpise.

Napravo lahko uporabljajo otroci, stari 8 let in več, ter osebe z zmanjšanimi telesnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali osebe brez zadostnih izkušenj in/ali znanja, če so pod nadzorom ali če so bile usposobljene za varno uporabo naprave in razumejo nevarnosti, ki so povezane z njo. Otroci se z napravo ne smejo igrati. Čiščenja in vzdrževanja ne smejo izvajati otroci brez nadzora.

- Napravo in njen kabel hranite izven dosega otrok, mlajših od 8 let.
- Ta naprava je namenjena samo za uporabo v zaprtih prostorih in ni primerna za uporabo v hlevih, hlevih in podobnih prostorih.
- Napravo hranite izven dosega otrok.
- Naprave ni dovoljeno uporabljati na mestih, kjer so verjetne vnetljive pare ali eksploziven prah.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati proizvajalec, njegov serviser ali podobno usposobljena oseba, da se prepreči nevarnost.



Visoka napetost

3. Navodila za uporabo

3.1 Funkcija

Z ultravijolično svetlobo se leteče žuželke privabijo v doseg naprave. Pred svetlobno cevjo je pritrjena mreža, nabita z visoko napetostjo. Ob stiku s to mrežico visoke napetosti se žuželke hitro in higiensko uničijo. Padle žuželke se zberejo v posodi za kapljanje, ki jo je treba le odstraniti iz ohišja, da se izprazni.

3.2. Razpakiranje

Previdno odprite embalažo in odstranite vse dele. Pazite, da naprave ne opraskate z ostrimi ali koničastimi predmeti. Prepričajte se, da noben del, zlasti veriga in posoda za kapljanje, ni ostal v embalaži. **Navodila za uporabo hranite na varnem mestu!**

3.3. Montaža/postavitev

Naprava je lahko

- postaviti na mesto ali

- obešena na verigi, ki je priložena. Velja za obe različici: Prepričajte se, da naprava ni postavljena preblizu virov vžiga, tj. lahko vnetljivi predmeti.

Naprava ni namenjena za zunanjo uporabo! Naprava je namenjena samo za notranjo uporabo!

3.3.1 Naprava je nameščena

Prepričajte se, da je podlaga ravna in suha ter da v neposredni bližini naprave ni lahko vnetljivih predmetov. Mesto namestitve mora biti tudi izven dosega otrok. **Za nemoteno delovanje je pomembno, da je naprava postavljena tako, da lahko žuželke neovirano letijo proti svetlobi z obeh strani. Drugi viri svetlobe in prepri negativno vplivajo na učinkovitost UV-svetlobe.**

3.3.2 Naprava je začasno ustavljena

Mesto izberite skrbno. Drugi viri svetlobe in prepri negativno vplivajo na učinkovitost UV-svetlobe. Prepričajte se, da so verige trdno pritrjene na napravo. Uničevalec mrčesa namestite med 1,5 in 3,0 m nad tlemi.

Pozor: Ne obežajte zunaj!

3.4. Servisiranje/čiščenje

Pred čiščenjem izklopite napravo in izvlecite vtič iz električne vtičnice. **Redno praznite posodo za kapljanje.** Pri tem ga previdno izvlecite iz ohišja. Ponev lahko nato sperete z vodo. Preden jo ponovno vstavite, jo pustite, da se posuši. Zaščitno mrežico, visokonapetostno mrežico in UV-žarnice lahko očistite s suho krpo ali s krtačo.

4. Specifikacije

	EcoKill Inox 2012 (#299930)	EcoKill Inox IPX4 (#299935)	EcoKill Inox IPX4 (#299936)
Omrežna napetost:	220–240 voltov	220–240 voltov	220–240 voltov
Pogostost:	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Moč:	19 vatov	39 vatov	43 vatov
Visoka napetost:	2.200 voltov	2.200 voltov	2.200 voltov
Učinkovit domet:	največ 80 m²	največ 150 m²	največ 200 m²



Izjava o skladnosti

Albert KERBL GmbH s tem izjavlja, da izdelek/naprava, opisana v teh navodilih, ustreza temeljnim zahtevam in drugim ustreznim določbam Direktive 2014/35/EU. Oznaka CE potrjuje skladnost z direktivami Evropske unije. Izjavo o skladnosti si lahko ogledate na spletni strani www.kerbl.com.



Električni odpadki

Upravlavec je dolžan napravo po njeni življenjski dobi odgovorno odstraniti v skladu z lokalnimi predpisi. Preberite ustrezne predpise za vašo državo. Naprave ni dovoljeno odvreči med gospodinjske odpadke. V skladu z direktivo EU o odstranjevanju stare električne in elektronske opreme lahko napravo brezplačno odpeljete na lokalna odlagališča odpadkov ali v obrate za recikliranje ali pa jo vrnete prodajalcem, ki ponujajo storitev vračila. Pravilno odstranjevanje varuje okolje in preprečuje morebitne škodljive vplive na ljudi in okolje.

Avvertenze d'uso and di sicurezza per zanzariera elettrica EcoKill Inox

1. Splošna opozorila

Ta navodila za uporabo in varnost so prav tako idealna za uporabo. Natančno in natančno upravljajte ter vzdržujte standarde, da so indikacije pravilne prvič med delovanjem naprave!

2. Varnostno opozorilo

2.1. Impiego

V primeru uporabe in posegov, ki niso v skladu z vsemi predpisi, prevzemam garancijo in odgovornost proizvajalca za desetletja. Napetost je navedena na tablici in ustreza napetosti vira električne energije.

2.2. Nadzorujte vse in komponente, ki jih uporabljate.

Zrejmno del in se nato posvetujemo osebni specializaciji ali proizvajalcu. Popravila so učinkovita tudi na neprimeren način, ki bi lahko povzročil nesreče. V primeru popravil uporabite vse dele originalnih materialov.

2.3. Varnost

Prima di pulire, spostare ed effettuare la manutenzione dell'apparecchio, staccate sempre la spina!

2.4. Tenete lontano dall'apparecchio il personale non autorizzato.

Accertatevi che personale non autorizzato, in particolare i bambini, non abbiano accesso alla zanzariera elettrica.

2.5. Nevarnost požara!

Če električna vtičnica ni na istem mestu ali v podobnih položajih in oprema ni nameščena v bližini nezdružljivih materialov, je verjetno, da bodo vnetljivi hlapi eksplodirali ali vžgali tekočine.

2.6. Zaščitite linijo pred vsemi nesrečami

Ne uporabljajte varnostne linije za premikanje vretena ali za prenašanje opreme. Pazite, da varnostna linija ne pride v stik s toploto, oljem ali živimi pipami. Nesrečo lahko povzročijo vžig, kratki stiki in električni vodi.

2.7. Tenete conto delle influence ambientali.

Zaščitite svojo napravo pred vsemi tekočinami. Naprava ni vedno v vodi, ni priključena na vodo. Različne nevarnosti požara ali električnega udara.

2.8. Redno vzdrževanje.

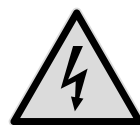
Izdelek hranite varno in zaščiteno, ne izpostavljajte ga otrokom in soncu. Upoštevajte vse standarde vzdrževanja. Sistem redno preverjajte. Uporabljajte originalne materiale, vključno z dodatki in deli.

2.9. Nacionalni in mednarodni standardi

Devono bi moral varovati nacionalne in mednarodne standarde, salutirati in skrbeti zase.

Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini a partire dagli 8 anni di età e da persone with ridotte capacità fisiche, sensoriali or mentali or che mancano di esperienza e/o di conoscenza, solo se sono sorvegliate o se sono state istruite riguardo all'utilizzo sicuro. Oprema in lastna roka se izdelajo v nastalih serijah. Devono i troci se ne igrajo z mojim oblaci. Pulizia in manutenzione dell'utente non devono essere eseguite da bambini non sorvegliati.

- Zagotoviti opremo in kavč za otroke od nižje stopnje do 8 let.
- Oprema za notranje naprave Devon Solo pomeni, da naprave niso primerne za uporabnika v prostorih, stojnicah, scuderijih in podobnih okoljih.
- Oprema je primerna za prenos otrok.
- Naprave ni dovoljeno uporabljati v zunanjem okolju, saj so v njem lahko prisotni vnetljivi hlapi ali eksplozivne snovi.
- The cavo di alimentazione è theneggiato, esso deve essere substitute dal producer, da suo addetto alla manutenzione o da persone analogamente qualificate al fine di evitare situazioni di pericolo.



Visoka napetost

3. Navodila za uporabo

3.1 Funkcija

Grazie alla luce ultravioletta gli insetti volanti vengono no attirati nel campo d'azione dell'apparecchio. Prima dei tubi luminescenti so montata una griglia, sottoposta all'alta tensione. Gli insetti al contact with griglia at high tensione, vengono distrutti with rapidità e igienicamente. Gli insetti che cadono per terra vengono raccolti in un piano di raccolta, che può essere rimosso con facilità dalla scatola per lo svuotamento.

3.2. Odstranjevanje

Aprire l'imballaggio e cautelare in estraete tutte le parti. Evitate napravo brez graffiati da oggetti affilati e appuntiti. Accertatevi che nessun pezzo, soprattutto the catena di tenuta in the piano di raccolta restino nell'imballaggio. **Conservate bene le istruzioni d'uso!**

3.3. Namestitev/Montaža

Naprava lahko postane

- razporediti v eno mesto
- appeso vse catene v donaciji

Per entrambe le varianti vale quanto segue: fate attenzione al fatto che l'apparecchio non venga collocato troppo vicino a fonti di calore, ossia a oggetti facilmente infiammabili.

Naprava ni pripravljena za vsak mesec! Napravo uporabljajte samo od znotraj!

3.3.1 Naprava je nameščena

Fate attenzione che il fondo sia piano e asciutto e non vi siano oggetti infiammabili nelle immediate vicinanze dell'apparecchio. Točka namestitve ni vključena v vse portata dei bambini. **Za popolno delovanje je pomembno, da opremo namestite v modo tale che gli insetti possano volare liberamente da entrambi i lati verso la luce. Altre scrbi luminoza in tok gripe v ultravijolični svetlobi v modo negativo.**

3.3.2. Naprava je še vedno videti dobro

Scegliete con cura il luogo. Altre worriesti luminose and current d'aria agiscono negativamente sull'azione perfetta dell'apparecchio. Accertatevi che le catene di tenuta siano legate saldamente all'apparecchio. Montirajte razdelilnik med 1,5 in 3,0 m nad pločnikom. **Pozor: ne odpirajte!**

3.4. Vzdrževanje/čiščenje

Vedno je mogoče najprej uporabiti napravo, da vplivate na gibanje in premaknete vreteno. **Svuotate regolarmente the piano di raccolta.** Operite z varovalko za klavir. V tem primeru lahko klavir operete z vodo, najprej s čisto in dobro očistite. Zaščito in zaščito pred visoko napetostjo ter UV-žarnico lahko uporabite s krtačo za likanje ali krtačo za glajenje.

4. Tehnični podatki

	EcoKill Inox 2012 (#299930)	EcoKill Inox IPX4 (#299935)	EcoKill Inox IPX4 (#299936)
Napetost dostava:	220-240 voltov	220-240 voltov	220-240 voltov
Pogostost:	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Moč:	19 vatov	39 vatov	43 vatov
Visoka napetost:	2.200 voltov	2.200 voltov	2.200 voltov
Deželno polje:	največ 80 m²	največ 150 m²	največ 200 m²



Izjava o skladnosti

Podjetje Albert KERBL GmbH je izdelek/oblačilo, opisan v teh navodilih, opisalo kot skladno z osnovnimi zahtevami in vsemi drugimi določbami Direktive 2014/35/EU. Oznaka CE pomeni, da bi morala biti ta direktiva Evropske unije. Izjavo o skladnosti si lahko ogledate na naslednji spletni strani: www.kerbl.com



Električni vrtnali stroj

Trgovina je tenuto a smaltire l'apparecchio al appointment della sua vita utile attenendosi alle prescrizioni in vigor nel rispettivo paese. Non smaltire l'apparecchio insieme ai rifiuti domestici. Nell'ambito della Direttiva UE per lo smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche usate, the apparecchio viene ritirato gratuitamente dai centri di raccolta comunali o dai centri di riciclaggio, oppure può essere restituito ai rivenditori che offrono un servizio di ritiro. Majhen čas redno prispeva k varnosti atmosfere in onemogoča potencial učinkovitih učinkov pri ljudeh in v atmosferi.

Navodila za uporabo in varnost električni EcoKill Inox, ki leti od žuželk

1. Splošne informacije

Ta navodila za uporabo in varnost so namenjena uporabi. Antes de poner en funcionamiento el aparato, le con atención las instrucciones y observar las normas e indicaciones.

2. Varnostni znaki

2.1. Uporaba

V primeru uporabe, ki se razlikuje od prejšnje, in v primeru posega v napravo, prenehata odgovornost in garancija proizvajalca. Prikaz napetosti na karakteristični plošči mora sovpadati z napetostjo toka.

2.2 Pregled vseh komponent pred uporabo.

Deli so dañade in jih popravlja le strokovnjak ali izdelovalec. Če popravila opravite nepravilno, bo to povzročilo številne nesreče. Za morebitna popravila uporabite te originalne dele v škatli.

2.3. Varnost

Pred čiščenjem, spreminjanjem položaja ali premikanjem naprave jo najprej izklopite.

2.4. Prohíba la entrada a personas no autorizadas.

Asegúrese de que ninguna persona no autorizada, zlasti otroci, tengan acceso al mata insectos voladores.

2.5. Nevarnost požara!

Ne uporabljajte materialov, kot so žuželke, električni hlapi v lončkih ali podobni materiali. Naprave ne nameščajte v ogenj brez vnetljivih materialov, saj obstaja verjetnost, da bodo v njem prisotni vnetljivi hlapi, eksplozivne snovi ali vnetljive tekočine.

2.6. Zaščitite kable pred priključitvijo

Brez uporabe kabske povezave za dodatno priključitev naprave ali transport naprave. Procure que el cable de conexión no entre en contacto con heat, aceite or borderes agudos. Kabli de conexión dañados lahko sprožijo incendios, cortocircuitos in descargas eléctricas.

2.7. Tenga en cuenta las influencias del entorno.

Napravo zaščitite pred vlago in tekočinami. Nunca lo sumerja en agua ni lo limpie con chorro de agua. V nasprotju s tem obstaja ogrožen kadilni ali električni naboj.

2.8. Periodično vzdrževanje.

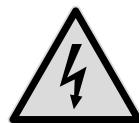
Izdelek vedno vzdržujte na varen način, zaradi varnosti otrok in varnega izdelka. Napravo redno preverjajte. Uporabljajte izključno dodatno opremo in originalne dele.

2.9 Normativni nacionalni in mednarodni standardi

Upoštevate lahko nacionalne in mednarodne standarde varnosti, zdravja in varnosti pri delu.

Napravo lahko uporabljajo otroci, starejši od 8 let, in osebe s telesnimi, senzoričnimi ali duševnimi motnjami ali tiste, ki trenutno nimajo izkušenj z najuspešnejšimi ljudmi, pod strogim nadzorom ali na podlagi navodil, prejetih od naprave in upoštevanih navodil. Otroci se ne smejo igrati z napravo. Otroci ne morajo biti pozorni na čistočo naprave, če ne skrbijo za njeno vzdrževanje.

- Napravo in kabel vzdržujte pred otroki, starejšimi od 8 let.
- Naprava je zasnovana za uporabo v notranjih prostorih.
- Naprava ni namenjena za uporabo v granierjih, mizah in podobnih predmetih.
- Napravo vzdržujte za redno uporabo otrok.
- Naprave ne uporabljajte v prisotnosti vnetljivih hlapov ali eksplozivnega plina ali v zraku, iz katerega izvira.
- Če je napajalni kabel še vedno prisoten, ga mora ponovno namestiti izvajalec, eden od prejemnikov storitve ali oseba s podobnimi kvalifikacijami za izogibanje nevarnostim.



Visoka napetost

3. Navodila za uporabo

3.1 Funkcija

Ultravijolična svetloba povzroči letanje žuželk v območju delovanja naprave. Svetlobne cevi so nameščene na rejilu, ki ima nizko napetost. Cuando žuželke stopijo v stik z rejilla de high tension son eliminados s hitro in visoko kakovostjo. Los insectos caen y se acumulan en una bandeja colectora que se puede extraer facilmente de la carcasa para su vaciado.

3.2 Izkrncanje

Abra the embalaje s cuidado in saque todas las piezas. Evite rayar el aparato z objetos agudos ali puntiagudos. Asegúrese de que no se deja ninguna pieza en el embalaje, sobre todo the cadena de sujeción y la bandeja colectora.

Hranite navodila za uporabo in varnost.

3.3. Kolokacija/montaža

Naprava se lahko

- položi v suelo o

- colgar de las cadenas suministradas. Para ambas variants se aplica lo siguiente: Procure no colocar el aparato demasiado cerca de fuentes de heat or de objects fácilmente inflamables. **Naprava ni namenjena za zunanjo montažo! Napravo je mogoče uporabljati samo v zaprtih prostorih.**

3.3.1. Kolokacija naprave v suelo

Asegúrese de que el subsuelo es plano y está seco y de que no hay objects fácilmente inflamables cerca del aparato. Además, Lugar de colocación ni dostopen otrokom. **Za zagotovitev pravičnega delovanja naprave jo je treba namestiti na isto mesto, svetlobo žuželk pa je mogoče usmeriti s pomočjo ročice iz škatle proti luči brez ovir. Druge luči in zračni tokovi negativno vplivajo na ultravijolično svetlobo.**

3.3.2. Vzmetenje naprave

Izbor detenidamente el lugar. Naprava ima pravilno delovanje in je zato zelo lahka in zračno pravilna. Asegúrese de que las cadenas de sujeción so bien unidas al aparato. Žuželke so na razdalji med 1,5 in 3,0 m nad tlemi. **Pozor: na zunanji strani ni barve!**

3.4. Vzdrževanje/čiščenje

Preden napravo očistite, jo odstranite in jo vedno izklopite. **Vacíe con regularidad la bandeja colectora.** Para ello, retírela s cuidado de la carcasa. Bandeja je enjuagar con water. Antes de volver a colocarla, séquela bien. Rejilla protectora in rejilla z visoko napetostjo ter UV žarnicami se lahko očistijo z drugo posodo ali s cepillom.

4. Tehnični podatki

	EcoKill Inox 2012 (#299930)	EcoKill Inox IPX4 (#299935)	EcoKill Inox IPX4 (#299936)
Priključna napetost:	220–240 voltov	220–240 voltov	220–240 voltov
Pogostost:	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Moč:	19 vatios	39 vatios	43 vatios
Visoka napetost:	2.200 voltov	2.200 voltov	2.200 voltov
Območje delovanja:	največ 80 m²	največ 150 m²	največ 200 m²



Izjava o skladnosti

Podjetje Albert KERBL GmbH trenutno izjavlja, da je opisan izdelek/naprava in da so navodila za uporabo skladna z bistvenimi zahtevami in določili, ki ustrezajo Direktivi 2014/35/EU. Oznaka CE je certifikat v skladu z direktivami Evropske unije. Izjavo o skladnosti si je treba ogledati na spletni strani: www.kerbl.com



Električna čatja

Odstranitev naprave iz naprave zagotavlja dobro delovanje in usposobljenost uporabnika. Upoštevajte navodila, ki ustrezajo vašim potrebam.

Naprave ni mogoče odstraniti v domačem okolju. V skladu z evropsko direktivo o izločitvi starih električnih in elektronskih naprav se naprava lahko vnese v točke skupnostnega priznanja ali instalacije reciklaje de forma gratuita, o bien, se puede entregar en los comercios especializados que ofrecen a servicio de retirada. Izločanje correcta de residuos štiti el medio ambiente y vita repercusiones nocivas para las personas y medio ambiente.

Navodila za uporabo in varnost za električne letala ali EcoKill Inox

1. Splošne opombe

Navodila za uporabo – in obsežna navodila so najboljša za uporabnika. Ni treba brati predpisov in navodil za uporabo naprave!

2. Varnostna navodila

2.1. Uporaba

Ker naprava ni bila nikoli uporabljena, proizvajalec ne prevzema garancije. Omejitev, ki presega razpon na tipski ploščici, je mogoče doseči z razponom trenutnih bronastih overeenstemmen.

2.2. Krmilite vse komponente za električno uporabo.

Škoda mora popraviti lastnik tovarne. Bij ondesexperte repairs loopt de gebruiker gevaar. Neem bij eventuele popravila steeds originele Vervangstkken.

2.3. Varnost

Haal steeds de stekker uit de contactdoos voordat u the device cleans, op een other plaats zet of onderhoudswerkzaamheden uitvoert!

2.4. Houd onbevoegden uit de buurt van het apparaat.

Zorg ervoor, da je na krovu, še posebej za otroke, da gredo leteti ali dvigovati.

2.5. Gasilci!

Uporaba električnega letala ali ne v ognju vergelijkbare plaatsen in hkrati naprava ni v zgradbi iz materiala z blagovno znamko plaatsen was waarschijnlijk vnetljivih hlapov vloeistoffen vrijkomen explosieve materiala.

2.6. Bescherm de aansluitleidingen

Trek never aan het aansluitsnoer om de netstekker uit de contactdoos te halen til het apparaat er niet mee op. Let erop dat het snoer niet met hitte, olie of scherpe edges in aanraking komt. Škoda zaradi požara, škoda zaradi poškodbe električne energije.

2.7. Houd rekening met de omgevingscondities.

Naprava je zaščitená z močnimi in prožnimi materiali. Ne postavljajte je v vodo in jo sperite s curkom vode. V nasprotnem primeru trdi, da je ogenj ugasnil.

2.8. Redna podpora.

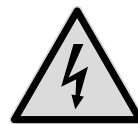
Pazite, da je izdelek na voljo na varen način, dostopen otrokom in v lekarnah. Upoštevajte morebitne predpise o oskrbi. Naprava se redno pregleduje in se uporablja z originalno opremo in originalnimi pripomočki.

2.9 Nacionalni in mednarodni predpisi

Volg de Nationale and Internationale Veiligheids-, Gezondheids- and Arbeidsveiligheidsvoorschriften op.

Napravo lahko uporabljajo otroci, stari 8 let in več, osebe z bistrim očesom, senzoričnimi in telesnimi sposobnostmi, osebe, ki poznajo izkušnjo, želijo slišati zvok naprave zelo jasno in jo zavestno uporabljati. To je posledica tveganja uporabe naprave. Otroci se ne marajo igrati z napravo. Otroci ne smejo nikoli opravljati čiščenja in vzdrževanja.

- Ta izdelek je priloženi kabel, ki ga je mogoče namestiti v stavbo za otroke, mlajše od 8 let.
- V navodilih za izdelek za uporabo v notranjih bivališčih je država navedla, da niso namenjeni uporabi v strižnicah, hlevih in lokalnih lokacijah.
- Izdelek hranite v otroškem prostoru.
- Izdelek morda ni bil nikoli uporabljen na mestih, kjer bi lahko prišlo do vnetjivega vlaženja eksplozivnih snovi.
- Če je omrežni kabel poškodovan, bo servisna služba proizvajalca poslana k naslednji osebi



Visok razpon

3. Navodila za uporabo

3.1 Funkcija

Ultravijolična svetloba je privabljala leteče žuželke v delovno območje naprave. Za poslovno svetilko je to petelin iz visoke države. Ko žuželke prispejo sem, jih hitro in higiensko očistimo ter shranimo na varnem mestu. To se lahko posuši, preden se posuši.

3.2 Razpakiranje

Prepričajte se, da je embalaža odprta in da je vse dostavljeno. Vermijd the behuizing door scherpe of spitse voorwerpen krassen krijgt. Overtuigt u zich ervan, dat ima majhne dele, preden viseče verige in opvangschaal v embalaži blijven. **Za lažjo uporabo preberite navodila za uporabo!**

3.3 Montaža/plasiranje

Naprava lahko

- ergens worden neergezet

- of aan de meegeleverde chainingen je bil obešen. Za obe različici lahko namestite napravo, ki ni zapečatena v ontstekingsbronnen of makkelijk brandbare voorwerpen komt.

Naprava ni primerna za uporabo! Izdelek je bil morda uporabljen v ...

3.3.1. Naprava ni bila nikoli uporabljena

Pustite, da podtalnica deluje na tleh in da je elektrika vklopljena, tako da je blizu naprave, ki jo je mogoče uporabljati. V redu, naj otroci pridejo blizu vas. **Za delovanje fontane je treba napravo postaviti tako, da so žuželke na obeh robovih, da je svetloba lahko izpostavljena. Druge svetlobne fontane na poti so opremljene z delovanjem UV-svetlobe.**

3.3.2 Naprava je bila obešena

Gravel zorgvuldig de relevant plaats. Druge svetlobne fontane na trekingu delujejo negativno na napravo. Prepričajte se, da so verižniki tesno povezani z napravo. Monteer de insectendoder tussen 1,5 in 3,0 m boven de vloer. **Opgelet: niet buiten ophangen!**

3.4 Vzdrževanje/čiščenje

Naprava se lahko uporablja za čiščenje in čiščenje vtičev in kontaktnih omaric. **Redno poskrbite, da bo operacijski sistem prazen.** Trek to hiertoe predzichtig iz de Huizing. Skledo lahko nato uporabite z vodo. Zdravilo je bilo dobro za pozne droge, preden je bilo sproščeno. Veiligheids- in hoogspanningsrooster ter UV-žarnice lahko očistite s krtačo za zdravila.

4. Tehnični podatki

	EcoKill Inox 2012 (#299930)	EcoKill Inox IPX4 (#299935)	EcoKill Inox IPX4 (#299936)
Razpon povezave:	220-240 voltov	220-240 voltov	220-240 voltov
Pogostost:	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Sredstva:	19 vatov	39 vatov	43 vatov
Visok razpon:	2.200 voltov	2.200 voltov	2.200 voltov
Delovno območje:	največ 80 m²	največ 150 m²	največ 200 m²



Izjava o skladnosti

S tem jamči Albert KERBL GmbH, da izdelek/naprava, opisana v opisu, izpolnjuje osnovne zahteve in je v skladu z drugimi ustreznimi določbami Direktive 2014/35/EU. Oznaka CE je znak za potrditev skladnosti s smernicami Evropske unije. Izjavo o skladnosti najdete na naslednjem spletnem naslovu: www.kerbl.com



Elektronsko razstavljeno

Za pravilno uporabo naprave v njeni funkcionalnosti je odgovoren uporabnik. Houd u aan de predpisi, ki veljajo v vaši državi. Naprava morda nikoli ni bila uporabljena z ohišjem. V skladu z direktivo ES o afgedankte električnih in elektronskih napravah je naprava brezplačna ontvangen bij verzamelpunten za elektronsko odobritev, če je bila naprava vrnjena vakhandelju, kjer je ponujena storitev terugname. The juiste afvoer van izdelek služi zaščiti okolja in preprečuje morebitne negativne učinke na menselijke gezondheid v okolju.

SV Hanterings- och säkerhetshänvisningar for elektrisk flugdödare EcoKill Inox

1. Splošni pregledi

Föreliggande bruks- och säkerhetsinstruktioner är tänkt till användaren. Navodila so noggrant in beakta föreskrifterna och hänvisningarna innan apparatus tas i drift.

2. Varnostna navodila

2.1. Uporaba

Vid användning som ej svarar mot bestämmelser och ingrepp på apparaten upphör garanti- och ansvarighetsanspråk gentemot tillverkaren. Spänningsuppgifterna på märkskylten skall överensstämma med strömkällans spänning.

2.2 V ta namen je treba spremljati celotno komponento lige.

Skadade delar skall enbart repareras av utbildad personal eller tillverkaren. Om reparationer genomförs ofackmachtet kan the orsaka olyckshandelser for användaren. Vid possiblya serviser skall enbart original reservedelar användas.

2.3. Varnost

V aparatih so vsi palčni kontakti, so tudi pod pokrovi!

2.4. Nevarnost zaprtja.

Säkerställ att obehöriga, zlasti hlev, inte har tillgrepp till flugdödaren.

2.5. Nevarnost požara!

Ko uporabljate električno opremo za letenje, svetlobno in baterijsko opremo ter opremo v materialu gorilnika in puhalu, se bo slišal zvok plavuti, eksplozivni jez pa bo tudi zgorel.

2.6. Skydd anslutningsledningarna

Använd ej anslutningsledningen for att dra ut stickkontakten in for att bear devices. Ge act på att anslutningsledningarna inte kommer i contact with heat, olja ali vassa kanter. Skadade anslutningsledningar kan orsaka fires, kortslutningar och elektrisk stöt.

2.7. Ta hänsyn till omgivningens inverkan.

Apparatus skall speciellt skyddas mot velvet league vätskor och fukt. To je za otroke in druge velikosti v vattenstråle. Annars finns tveganje za požar ali električno tveganje.

2.8. Spodnja prevleka za regebundet.

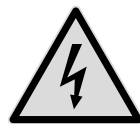
Izdelek je na voljo tudi v hlevih, primeren za hlev in torrt. Ta hänsyn till eventuella underhållsföreskrifter. Krmilniki z jämna mellanrum. Använd uteslutande original tillbehör och reservedelar.

2.9. Nacionalni in mednarodni sponzorji

Nacionalni in mednarodni säkerhets-, hälso- och arbetsskyddsföreskrifter skall iaktas.

Lase je mogoče slišati iz hleva från åtta års ålder och av personer with nedsatt fysisk or mental förmåga eller brist på erfarenhet och/ eller kunskap om de övervakas eller instrueras om säker användning av enheten och om vilka risker som finns. Oglejmo si opremo. Rengöring och användarunderhåll for inte genomföras av barn utan tillsyn.

- Vse naprave in kabli morajo biti shranjeni za sobo, mlajšo od 8 let.
- Imam navodila za opremo za hišno uporabo z okvirjem na notranji strani svetilke, tako da jo je mogoče uporabljati in nalogati, staviti ali na podobnih mestih.
- Apparatus ska hållas utom räck-hållför barn.
- Naprava za inte användas på platserdär the finnas firefarliga ångor ali eksplozivni jez.
- Spajni kabli so skadad, måste the bytas ut av tillverkaren, service-stället ali liknande kvalificerad personal för att undvika fara.



Visok razpon

3. Bruksanvisning

3.1 Funkcija

Genom ultraviolett ljus lockas flygande insekter till apparatens verkningsområde. Framför lysföret finns det ett galler monterat, vilket är försedd med högspänning. Vid kontakt mellan insekterna och högspänningsgallret kommer insekterna att dödas snabbt och hygieniskt. Nedfallande insekterna samlas in uppsamlingskål, vilken för tömningen helt enkelt dras ut ur höljet.

3.2. Pakiranj

Öppna förpackningen försiktigt och ta ut samtliga delar. In i alla delar finns opremo z različnimi vrstami opreme. Säkerställ att inte delar som t.ex. hållkedja in uppsamlingskål lämnas kvar i förpackningen. **Potem pa bruksanvisning!**

3.3. Montaža/Sestavljanje

Naprave lahko

- stoji zgoraj ali

- hangas up s hjælp av kedjan som ingår i leveransen. Za slabe različice piva: Säkerställ att apparaten inte placeras för nära brandkällor eller lätt brännbart material.

Aparat je inte svetilka za montažo utomhus! Enheten är endast avsedd för användning inomhus!

3.3.1. Uppställning av apparaten

Säkerställ att underlaget är jämnt och torrt och att inga lätt brännbara föremål finns i närheten av apparaten.

Uppställningsplatsen är på voljo tudi za hlev. **Za to funkcijo se naprava uporablja v hlevih in napravah za hranjenje žuželk, ki lahko letijo, ne da bi povzročale težave. Druge luči in zrak prevevajo UV-žarki.**

3.3.2. Naprava prekine klic

Välj platsen omsorgsfullt. Andra ljuskällor och dragluft påverkar UV-ljusets verknings negativt. Säkerställ att hållkedjorna är skorast samlade do aparata. Montera flugdödan mellan 1,5 in 3,0 m över znamke. **OBS: skall inte hangas upp utomhus!**

3.4. Podvozje/Čiščenje

Za naprave rengöringen skall vse palice in kontakti palic skall ut. **Töm uppsamlingskålen regelbundet.** To morate vedeti. Skålen kan sedan tas ut med vatten och skall torkas väl före återinsättningen. Skydds- in high spänningsgallret och UV lamporna kan rengöras med en torr trasa eller skett.

4. Tehnični podatki

	EcoKill Inox 2012 (#299930)	EcoKill Inox IPX4 (#299935)	EcoKill Inox IPX4 (#299936)
Obseg angaziranja:	220–240 voltov	220–240 voltov	220–240 voltov
Pogosto:	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Učinek:	19 vatov	39 vatov	43 vatov
Visok razpon:	2.200 voltov	2.200 voltov	2.200 voltov
Uporabniška omejitev:	največ 80 m²	največ 150 m²	največ 200 m²



Försäkran om överensstämmelse

Härmed försäkras Albert KERBL GmbH att utdelat/naprave, kot je opisano v bruksanvisning är i överensstämmelse med väsentliga kraven i övriga tillämpliga bestämmelserna i direktiv 2014/35/EU. CE trgi jeza att apparatus uppfyller EU direktive. Försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på följande Internet naslov: www.kerbl.com



Elskrot

Z napravami boste lahko dosegli pravilno nasičenost. Följ de tillämpliga bestämmelserna i de respektive länder. Aparat je inte kastas i hushållsavfallet. Inom ramen för WEEE-direktivet kan apparaten lämnas till kommunala återvinningcentraler kostnadsfritt eller till fackhandel som erbjuder återlämningservice. To je odličen način za dober spanec in na bolje za dobro izkušnjo kopanja.

FI Käyttö- da turvallisuusohjeet Elektroninen kärpäspyydys EcoKill Inox

1. Yleisiä ohjeita

Tämä käyttö- yes turvallisuusohje on tarkoitettu laitteen käyttäjälle. Lue ohjeet huolellisesti. Huomioi oh dragi da määräykset ennen laitteen käyttöönottoa!

2. Turvaohjeet

2.1. Käyttö

Valmistajan takuu yes vastuu raukeavat, jos laitetta käytetään määräysten vastaisesti tai jos siihen tehdään muutoksia. Tyypikilvessä mainitun jännitteen tulee olla sama kuin virtualähteen jännitteen.

2.2. Tarkasta kaikki osat joka kerta ennen laitteen käytön aloittamista.

Korjauta vialliset osat vain Alan ammattilaisella tai valmistajalla. Muiden kuin ammattilaisen tekemät korjaukset voivat aiheuttaa onnettomuuden. Korjauksissa saa käyttää vain alkuperäisvaraosia.

2.3. Turvallisuus

Irrota pistoke pistorasiasta imenovan laitteen puhdistamista, siirtämistä yes huoltamista!

2.4. Säilytä laite ulkopuolisten ulottumattomissa.

Varmista, että ulkopuoliset, lapset ennen kaikkea, eivät pääse kärpäspyydykseen käsiksi.

2.5. Palovaara!

Älä käytä elektronista kärpäspyydystä heinäladossa tai sitä vastaavassa paikassa. Älä sijoita kärpäspyydystä palavan materiaalin lähelle äläkä sellaiseen paikkaan, jossa saattaa olla palavia höyryjä tai nesteitä tai räjähtäviä pölyjä.

2.6. Zasebna licenca

Älä irrota pistoketta liitäntäjohtosta vetämällä äläkä kanna laitetta liitäntäjohtosta. Pida huoli, etteivät liitäntäjohdot joudu kosketuksiin kuumuuden, öljyn tai terävien reunojen kanssa. Vaurioituneet liitäntäjohdot voivat aiheuttaa tulipalon, oikosulun tai sähköiskun.

2.7. Huomioi käyttöympäristön olosuhteet.

Suojaa laite nestteille yes kosteudelta. Älä kasta laitetta veteen äläkä puhdista sitä vesisuihkulla. Palovaara. Sähköiskun vaara.

2.8. Sejalna cev.

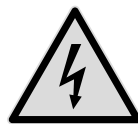
Säilytä laite kuivassa yes turvallisessa paikassa, poissa lasten ulottuvilta. Noudata huolto-ohjeita. Tarkasta laite säännöllisesti. Käytä ainoastaan alkuperäisvaraosia ja -lisävarusteita.

2.9. Kansalliset da kansainväliset määräykset

Noudata kansallisia da kansainvälisiä turvallisuus-, terveys- da työsuojelumääräyksiä.

Tätä laitetta saavat käyttää yli 8-vuotiaat lapset ja fyysisesti, aistitoiminnoiltaan tai henkisesti vajaakuntoiset henkilöt sekä vain vähän laitteen käyttökokemusta ja -tietämystä omaavat heidän työskentelyään valvotaan tai jos heitä on oppastettu käyttämään laitetta turvallisesti yes jos he ymmärtävät laitteen käyttöön liittyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa puhdistaa eivätkä huoltaa laitetta ilman aikuisen valvontaa.

- Säilytä laite yes sen liitäntäjohto poissa all 8-vuotiaitten loads ulottuvilta.
- Laite soveltuu käytettäväksi vain sisätiloissa.
- Laite ei sovellu käytettäväksi ladossa, tallissa tai muussa vastaavassa paikassa.
- Säilytä laite poissa lasten ulottuvilta.
- Älä käytä laitetta paikassa, jossa esiintyy tai johon saattaa muodostua syttyviä höyryjä tai räjähtävää pölyä.
- Vahingoittunut liitäntäjohto on vaihdettava vaarojen välttämiseksi. Anna vaihtaminen valmistajan, valtuutetun huollon tai jonkin muun pätevän henkilön tehtäväksi.



Suurjännite

3. Käyttöohje

3.1. Toiminta

UV-valo houkuttelee lentävät hyönteiset laitteen vaikutusalueelle. Valoputkien edessä on ritilä yes ritilässä on suurjännite. Kosketus suurjännitтеріlään tappaa hyönteiset nopeasti ja hygieenisesti. Huolehdi, että pakkauksen ei jää yhtään osaa, esim. kiinnitysketjua tai keräysallasta. Kuolleet hyönteiset putoavat altaasen. All on helppo tyhjentää kotelosta ulos vetämällä.

3.2. Pakkauksen purkaminen

Avaa pakkaus varovasti yes ota sieltä pois kaikki osat. Varo naarmuttamasta laitetta terävillä esineillä. Huolehdi, että pakkauksen ei jää yhtään osaa, esim. kiinnitysketjua tai keräysallasta.

Säilytä tämä käyttöohje huolellisesti!

3.3. Laitteen sijoittaminen da asentaminen

Laitteen voi

- seizmična napoved

- vapaasti tai laitteen voi ripustaa ketjusta. Molemmissa tapauksissa: Huolehdi, että et sijoita laitetta liian lähelle syttymislähteitä ja helposti syttyviä materiaaleja. **Laitte egg sovellu ulkona käytettäväksi! Käytä laitetta vain sisätiloissa.**

3.3.1. Sijoittaminen vapaasti seisomaan

Huolehdi, että alusta on tasainen yes kuiva ja että laitteen välittömässä läheisyydessä ei ole helposti syttyviä esineitä. Laitetta ei saa sijoittaa nalaga ulottuville. **Laitteen moitteettoman toiminnan kannalta on tärkeää, että hyönteiset pääsevät lentämään valoa kohti laitteen molemmilta puolilta. Muut valonlähteet yes ilmapirta (veto) heikentävät UV-valon vaikuttavuutta.**

3.3.2. Sijoittaminen ripustamalla

Valitse ripustuspaikka huolellisesti. Muut valonlähteet yes ilmapirta (veto) heikentävät laitteen toimintaa. Varmista, että ripustusketju on kunnolla laitteessa kiinni. Sijoita kärpäspyydyys 1,5 - 3,0 m korkeudelle lattiasta. **Huomio: Älä ripusta laitetta ulos!**

3.4. Huoltaminen da puhdistaminen

Ennen kuin alat puhdistaa laitetta, kytke laite pois päältä yes irrota pistoke pistorasiasta. **Tyhjennä keräysallas säännöllisesti.** Vedä allas varovasti ulos kotelosta. Tyhjentämisen jälkeen voit huuhdella altaan vedellä. Kuivaa allas, call kuin sijoitat sen takaisin. Voit puhdistaa suoja- yes suurjännitтеріtilet sekä UV-lamput kuivalla kankaalla tai harjalla.

4. Tehnične povezave

	EcoKill Inox 2012 (#299930)	EcoKill Inox IPX4 (#299935)	EcoKill Inox IPX4 (#299936)
Zvezni zakonik:	220–240 V	220–240 V	220–240 V
Taajuus:	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Teh:	19 Z	39 Z	43 Z
Suurjännite:	2.200 V	2.200 V	2.200 V
Vaikutusalue:	največ 80 m ²	največ 150 m ²	največ 200 m ²



Vaditmustenmukaisuusvakuutus

Valmistaja Albert KERBL GmbH vakuuttaa, että tässä ohjeessa kuvattu tuote/laitte vastaa direktiivin 2014/35/EU olennaisia vaatimuksia ja muita asiaankuuluvia määräyksiä. CE-merkki tarkoittaa, että tuote täyttää European unionin direktiivien vaatimukset. Vaaditmustenmukaisuusvakuutus on nähtävissä internetissa seuraavassa osoitteessa: www.kerbl.com



Sähköromu

Käytöstä poistettavan laitteen omistajan on huolehdittava laitteen asianmukaisesta hävittämisestä. Noudata maakohtaisia määräyksiä. Laitetta egg saa hävittää sekajätteenä. Laitteen voi toimittaa maksutta sähkö- ja elektroniikkalaitteiden hävittämistä koskevan EU-direktiivin mukaisesti kunnalliseen keräyspisteeseen tai raaka-ainesten kierrätyspisteeseen tai laitteen voi palauttaa sähköliikkeeseen, joille on vanhojen elektroniikkalaitteiden vastaanottovelvollisuus. Asianmukainen hävittäminen auttaa suojelemaan ympäristöä ja omalta osaltaan estää mahdollisia himisiin ja ympäristöön kohdistuvia haitallisia vaikutuksia.

TAM Navodila za uporabo in varnostna navodila za električni dimnik EcoKill Inox

1. Splošne informacije

Ker dežuje in dežuje, dežuje na mostu. Poglejmo si ga in zadržimo predvidevanje ter ga pogledajmo, saj boste imeli napravo na mostu!

2. Varnostna obvestila

2.1. Uporaba

Ved ukorrekt brug og indgreb i apparatet bortfalder producentens garanti og ansvar. Angivelse efter spænding på typeskiltet skal melle overens with strømkildens spænding.

2.2 Krmilnik vseh komponent mostu.

Popravilo mora opraviti strokovnjak ali proizvajalec. Ved uhenisigtsmæssig reparation can be forekomme uheld for brugeren. Morebitna popravila bodo opravljena pred rezervacijo originalov.

2.3. Sikkerhed

Træk altid netstikket ud, for you rengør, flytter eller vedligeholder apparatet!

2.4. Hold uvedkommende væk fra apparatet.

Kontrolor, at uvedkommende, især børn, ikke har adgang til fluedræberen.

2.5. Blagovna znamka

Brug ima električni fluedræber i polnilec ali lignende steder, v bližini pa je aparat monter ikke

Po brændbare materialer in på steder, pred katerim je peskal za brændbare steam, eksplosivt støv eller brændbare væsker.

2.6. Beskyttelse af tilslutningskabler

Tilslutningskablet må ikke bruges til at trække i stikket og bære apparatet. Tudi pri tilslutningskablerne ikke kommer i contact med varme, olie eller skarpe kanter. Beskadigede tilslutningskabler can forårsage brande, kortslutninger and elektriske stød.

2.7. Day hensyn til påvirkninger fra omgivelserne.

Beskyt apparatet mod væske og fugt. Aparat z aldrig sænkes ned in vand eller rengøres med en vandstråle. Ellers er der fare for brand eller elektrisk stød.

2.8. Redno vedligeholdelse.

Opbevar altid the apparatus på et sikkert og tørt sted, utilgængeligt for børn. Zadržite vse vedligeholdelsesforskrifter. Krmilnik naprave ima čist zvok. Anvend udelukkende originals tilbehør og originale reservedele.

2.9. Nacionalni in mednarodni raziskovalci

Nacionalni in mednarodni sikkerheds-, helbreds- in arbejdsbeskyttelsesforskrifter skal overholdes.

Aparat se lahko uporablja na rojenih od 8 år in na osebah z nedsatte fiziko, senzorji ali duševnostjo bodisi s pomanjkanjem izkušenj in/eller viden, hvis de er pod opsyn ali on poučuje i sikker bridge o aparatih in forstår de farer, kar je prepovedal z det. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring and brugervedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.

- Napravo in kabel hranite za uporabo, mlajšo od 8 let.
- Naprava je na voljo indendørsbrugu.
- Naprava ni povezana z mostom in nakladalnikom, je stabilna in luči so prižgane.
- Opbevar apparatet utilgængeligt for børn.
- Naprava ni priključena na vžigalno paro ali eksplozije, ki jih je mogoče uporabiti, preden je mogoče napravo izbrati.
- Hvis forbindelseskablet er beskadiget, skal det udskiftes af producernten, en af producentens servicemedarbejdere ali en lignende kvalificeret person for at undgå farer.



3. Uporabniški pregled

3.1 Funkcija

Loki za leteče žuželke ind i apparatuses virkeområde på grund af ultraviolet lys. Za lysrørene je monteret et gitter, står pod højspænding. Ved stik z mellem insekti in højspændingsgitter dræbes je hiter in higieničen.

Nedfaldende insekti se zbiraio v opsamlingsbeholderju, ki ga pusti na trække ud on huset og tømme.

3.2. Pakiranje

Åbn forsigtigt emballagen, above tag all dele ud. Undgå, at apparatet bliver ridset af scarpe ali spidse object. Controller, at ikke ligger dele, især holdekedæde og opsamlingsbeholder, tilbage in emballagen.

Opbevar brugsanvisningen omhyggeligt!

3.3. Opstilling/montering

Naprava lahko

- opice ali

- Obesite naslednje kable. Za begge varianter gælder: Sørg for, at apparatet ikke placeres for tæt på antændelseskilder or let brændbare objects. **Če ima aparat, lahko z njim montira zvočnike! Aparatet må kun bruges indendørs.**

3.3.1. Naprave za odkrivanje

Sørg for, at underlaget he jævnt og tørt, og at der ikke he let undelige items i umiddelbar nærhed af apparatet. Opstillingsstedet je treba uporabiti za børn. **Zaradi tega je naprava popolna, saj lahko žuželka odleti in jo lizira prosilna stran. Drugi svetlobni in sledovi osvetljujejo UV-lize in negativno zadrževanje.**

3.3.2. Naprave obešajo

Vælg stedet omhyggeligt. Drugi lyskilder in træk har en negativno vplivajo na aparat. Controller, at holdekedæderne he skoraj forbundet med apparatet. Monter insect dræberen mellem 1,5 in 3,0 m nad požirkom. **Opomba: na stenah je več obešalnikov!**

3.4. Vedligeholdelse/rengøring

Inden rengøring skal der slukkes for apparatet, og strømstikket skal trækkes ud. **Tøm opsamlingsbeholderen redno.** Za at gøre the skal you trække den forsigtigt ud af huset. Derefter can beholderen skylles med vand. Naložite tørre godt, v katerega sætter domorodca. Beskyttelses- and højspændingsgitteret in UV-lamperne je mogoče odstraniti z vrat in krtačo.

4. Tehnični podatki

	EcoKill Inox 2012 (#299930)	EcoKill Inox IPX4 (#299935)	EcoKill Inox IPX4 (#299936)
Obseg razpoložljivosti:	220–240 V	220–240 V	220–240 V
Pogosto:	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Učinek:	19 Z	39 Z	43 Z
Visoke razdalje:	2.200 V	2.200 V	2.200 V
Vireomānde:	največ 80 m ²	največ 150 m ²	največ 200 m ²



Izjava o omejitvi odgovornosti

Hermed pojasnjuje, da je Albert KERBL GmbH za izdelek/napravo, ki jo opisuje v priložniku, prevzel osnovno silo in druge ustrezne pogoje iz direktive 2014/35/EU. Oznaka CE je v skladu z direktivo Evropske unije. Dodatna navodila so na voljo na naslednjem spletnem naslovu: www.kerbl.com



Ei-affald

Nima pa naprave, zato so driftnja hkrati drugačna in zvok pravilen. Prepričajte se o ustreznih raziskovalcih v tej državi. Aparaturo lahko uporabljamo s pomočjo sistema za držanje mandljuje svetlobe. Iht. Direktiva EU o bortscaffelse af elektriske and elektroniske apparatus modtager de municipal indsamlingssteder eller genbrugsstationer apparatus free. To se lahko uporablja tudi v posebnem forretningerju, servisu, pri modtager udslidte aparatu. En correctly bortscaffelse he til gavn for miljøet og forhindrer mulige skadelige virkninger på menneske og miljø.

Navodila za uporabo in varnostna navodila za električni dimnik EcoKill Inox

1. Splošna navodila

Foreliggende bruks- og sikkerhetsanvisningen je namenjen brukeren.

Les grundigt gennem anvisningene og følg forskriftene og instruksjonene før du tar apparatet i drift!

2. Varnostne informacije

2.1. Uporaba

Ved ikke tiltenkt bruk og inngrep i apparatet opphører produsentens garantiansvar.

Spenningsangivelsen på merkeskiltet må stemme overens with spenningen til strømkilden.

2.2. Krmilnik vseh komponent za bruk.

To pomeni, da popravila izvaja oseba ali proizvajalec. Popravila morajo biti izvedena z nestrupenim materialom, ki ga lahko uporabnik uniči. Če se izvedejo kakršna koli popravila, je treba originale shraniti.

2.3. Sikkerhet

Vse, kar morate storiti, je, da se ustavite, le poskrbite, da imate dobro napravo!

2.4. Priporočam.

Forsikre deg om at uvedkommende, spesielt barn, ikke har tilgang til fluefellen.

2.5. Brannfare!

Bruk ikke the electrical fluefellen i fjøs ali lignende steder, og monter ikke apparatet i nærheten av flammable materials eller på steder, before forekomst av flammable dušilec, explosivt støv ali flammable væsker er sannsynlig.

2.6. Zaščítite ledeniške steze

Hodim s prižganimi lučmi, na lučkah je tudi naprava. Pass på at ledningen ikke kommer i contact med varme, olje ali skarpe kanter. Skadde ledninger can forårsake brann, kortslutninger in streamstøt.

2.7. Ta hensyn til påvirkninger fra miljøet.

Beskytt apparate mot væsker og fuktighet. The skal aldri dykkes ned inn or rengjøres med en vannstråle. Nisem prepičan, ali je cena vozovnice za nevarnost požara in električnega udara.

2.8. Regelmessig vedlikehold.

Izdelki Oppbevar alltid iz debelejšega materiala, uporabni za hlev in vrt. Sledite morda vedlikeholdsforskrifter.

Krmilna naprava z jevne mellomrom. Bruk kun originalt tilbehør og originale reservedeler.

2.9. Nasjonale in internasjonale forskrifter

Nasjonale in internasjonale varnost, varnost in delovna sila za previsoke.

Aparat se lahko pokvari od barn od 8 år in oseba z reduserte fizične, senzorične ali mentalne ali pomanjkanje izkušenj in/eller kunnskap, hvis de er under oppsyn or he blitt undervist om sikker bruk av apparatet, and har forest farene i forbindelse med det.

Barn skal ikke leke med apparatet. Rengjøring in bruker-vedlikehold skal ikke utføres av barn uten oppsyn.

- Naprava in kabli so na voljo za uporabo pri otrocih, mlajših od 8 let.
- Apparat he kun egnet for Innendørs bruk.
- Aparat se lahko uporabljaja za bruk i fjøs, staller ali på lignende steder.
- Naprava se lahko uporabljaja za hlev.
- Naprave je treba razstaviti v bližini vnetljivih dušilcev ali eksplozivov, ki jih je mogoče uporabiti za varno zaščito madeža.
- Hvis kabli so skadet, må den skiftes ut av produsenten, en av produsentens servicemedarbeidere ali lignende kvalifiserte personer, slik at man unngår farer.



Høyspenning

3. Bruksanvisning

3.1 Funkcija

Ultraviolett lys er sprødt i et gitter av lette stoff. For å få lys i et gitter, må du ha en lyskilde. For å få lys i et gitter, må du ha en lyskilde. For å få lys i et gitter, må du ha en lyskilde.

Žuželke, ki padejo, se ne zbirajo v majhni skupini rastlin, da bi se vnuki lahko sprehajali in ostali v hiši za kopanje.

3.2. Razpakiranje

Åpne pakken forsiktig og ta ut all delene. Unngå at apparatet blir skrapet opp av skarpe or spisse gjenstander. Forevisss deg med at ingen deler, som festekjede og oppsamlingskål, blir liggende igjen i forpakningen.

Dobra stvar je, da jo lahko enostavno vidite!

3.3. Zaviranje/montiranje

Naprava lahko

- še vedno nasproti ali

- henges opp i the medfølgende kjeden. For begge variantene gjelder: Pass på at apparatet ikke plasseres for both inntil tennkilder or lett flammbare gjenstander. **Naprava ni na voljo za montažo opreme! Naprava mora biti vgrajena v vrata.**

3.3.1. Naprave mirujejo

Pass på at underlaget er jevnt og tørt, og at det ikke he noen lett antenna gjenstander i umiddlebar nærhet av apparatet. Oppstillingen moram še hraniti i hlevu. **Pri nedelujuči napravi je ta še vedno v uporabi in žuželke lahko letajo v zrak in iz njega. Drugi lyskilder in trekk bodo učinkovitejši, dokler UV-lyset ni negativen.**

3.3.2. Naprave henges opp

Odlično mesto z vsem. Drugi lyskilder in trekk påvirker feilfri virkning av apparatet negativt. Forviss deg om at holde kjeden sitter godt skraj i apparatet. Monter kofe žuželk mellom 1,5 in 3,0 m nad požirnluk. **OBS: veliko je stvari za početi!**

3.4. Ohranjanje/čiščenje

Za rengjøring morate uporabiti vso opremo in trekking z zamaškom. **Tøm oppsamlingskålen redno.** Trekk da forsiktig ut av huset. Skålen kan deretter skylles med vann, tørk godt for the settes inn igjen.

V vratih in krtači se lahko uporabljajo zaščitne in zaščitne prevleke ter UV-žarnice.

4. Tehnični podatki

	EcoKill Inox 2012 (#299930)	EcoKill Inox IPX4 (#299935)	EcoKill Inox IPX4 (#299936)
Priloge:	220–240 V	220–240 V	220–240 V
Pogosto:	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Učinek:	19 Z	39 Z	43 Z
Høyspenning:	2.200 V	2.200 V	2.200 V
Območje delovanja:	največ 80 m ²	največ 150 m ²	največ 200 m ²



Izjava o skladnosti

Herved je pojasnil, da je Albert KERBL GmbH pri izdelkih/napravah, kot je opisano v bruksanvisningen, nadzornik grunnleggende kravene in øvrige gjeldende Bestemmelser i direktivi 2014/35/EU. CE-merket betyr i skiladu z direktivami EU. Samsvarserklæringen lahko najdete na: www.kerbl.com



Električni izpad

Pravilna preverjanja naprave niso dovolj dolga, da bi se naprava pokvarila. Po gjeldende forskriftene pristanem enako.

Naprava mora biti i isti skatli kot običajni gospodinski stroški. V skiladu z direktivo EU o kassering av gammelt elektro- og elektronikkutstyr, kan apparatet returneres gratis hos municipal avfallsmottak hhv. povratno točko, ali pa se lahko vrne preprodajalcu ali storitvi vračila. Pravilno kassering he en del a miljøvernet and hindrer mulige skader på mennesket og miljøet.

PL Navodila za uporabo v električnem sistemu so priložena EcoKill Inox.

1. Opomba

Niniejsza instrukcja obsługi and bezpieczeństwa jest przeznaczona the użytkownika. Pred uruchomieniem urządzenia należy dokładnie przeczytać instrukcję in przestrzegać zaleceń oraz wskazówek.

2. Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

2.1. Uporaba

W przypadku niezgodnego z przeznaczeniem użycia oraz ingerencji w urządzenie tracą ważność wszelkie zobowiązania producenta tytułu gwarancji i rękojmi. Napięcie podane na tabliczce znamionowej music być zgodne z napięciem w sieci.

2.2. Kontrola wszystkich elementów przed każdym użyciem.

Naprawę uszkodzonych części należy zlecać wyłącznie specjaliście lub producentowi. Nieprawidłowe wykonywanie napraw może doprowadzić do wypadków przy pracy. Izirni podatki niso potrebni.

2.3. Bezpieczeństwo

Przed rozpoczęciem czyszczenia, przestawiania lub konserwacji wyciągnąć wtyczkę z gniazdka!

2.4. Zakaz dostępu dla osób nieupoważnionych.

Należy zadbać, aby osoby nieupoważnione, szczególnie dzieci, never miały dostępu do urządzenia.

2.5. Niebezpieczeństwo pożaru!

Elektryczne energie nikoli ne želite uporabljati na enak način, kot bi jo radi uporabljali, nikoli vam ne bo treba uporabljati istih materialov za uporabo drugih materialov, če je ne želite uporabljati kot palčna ograja, kot bi jo radi uporabljali za pipe in lupine.

2.6. Ochrona przewodów zasilających

Podczas odłączania przewodu zasilającego należy zawsze trzymać go za wtyczkę; nigdy nikoli ne używać go do przenoszenia urządzenia. Nikoli ne izvajajte klečanja z dvema kolenoma s pomočjo vreče za kleče. Uszkodzenie przewodów zasilających velik požarem, čeprav i poraženiem predem elektrycznym.

2.7. Uwzględnianie warunków otoczenia.

Chronić urządzenie przed cieczami i wilgocią. Nikoli ne zanurzać w wodzie ani nikoli ne czyścić strumieniem wody. W przeciwnym razie istnieje niebezpieczeństwo pożaru lub porażenia prądem elektrycznym.

2.8. Redno shranjevanje.

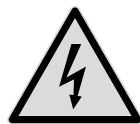
Należy przechowywać product w miejscu bezpiecznym, niedostępnym dla dzieci i suchym. Uwzględnić obowiązujące w danym miejscu przepisy w zakresie konserwacji. Poddawać urządzenie kontroli w regularnych odstępach czasu. Stosować wyłącznie oryginalni dodatki in češke zamienne.

2.9. Przepisy krajowe in międzynarodowe

Należy przestrzegać krajowych in międzynarodowych przepisów dotyczących bezpieczeństwa i higieny pracy oraz środków ochrony osobistej.

Urządzenie może być używane przez dzieci powyżej 8. roku życia oraz osoby z ograniczonymi fizycznymi, sensorycznymi lub umysłowymi zdolnościami lub brakiem doświadczenia i/lub wiedzy, jeżeli będą one pozostawać pod nadzorem lub zostały przeszkolone w zakresie bezpiecznego użytkowania urządzenia oraz wynikających z niego zagrożeń. Dzieci never mogą bawić się urządzeniem. Dzieci pozostające bez nadzoru never mogą przeprowadzać czynności związanych z czyszczeniem i konserwacją.

- Urządzenie i jego kabel należy przechowywać w miejscach niedostępnych dla dzieci w wieku poniżej 8 lat.
- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do używania w pomieszczeniach.
- Urządzenie nikoli jest przeznaczone do używania w stodołach, budynkach inwentarskich itp.
- Urządzenie należy przechowywać w miejscach niedostępnych dla dzieci.
- Urządzenia nikoli ne używać w obecności palnych oparów lub wybuchowego pyłu oraz w miejscach, w których substance takie mogą się pojawić.
- Ze względu na bezpieczeństwo uszkodzony kabelska glasba zostać wymieniony przez producenta, pracownika serwisu lub inną osobę posiadającą odpowiednie kwalifikacje.



Visoka temperatura

3. Navodila za uporabo

3.1. Zasada dežja

Światło ultrafioletowe przyciąga latające owady do obszaru działania urządzenia. Przed lampą zamontowana jest kratka, do której podłączone jest wysokie napięcie. W razie contactu owadów z kratką wysokonapięciową następuje i szybkie i higieniczne zniszczenie. Owady te spadają do miski, którą można łatwo wyciągać z obudowy w celu opróżnienia.

3.2. Razpakiranje

Dwa različna elementa sta neprozorna in različna. Uvažati, vendar nikoli ne porysovati urzadjenja ostrimi lub szpiczastymi przedmiotami. Sprawdzić, czy w opakowaniu never zostały żadne elementy, przede wszystkim łańcuch do wieszania i miska na owady.

Niniejszą instrukcję obsługi należy schować w bezpiecznym miejscu.

3.3. Postavitev, montaža

Možno urejanje

- postaviť lub

- zawiesić na dostarczonych z urządzeniem łańcuchach. Dotyczy obu wariantów: Nikoli ne umieszczať urzadjenja zbyt blisko zdrojů zaptonu in przedmiotów łatwopalnych. **Urzadzenie never jest przeznaczone do montażu pod gołym niebem. Urządzenie może być używane tylko w pomieszczeniach.**

3.3.1. Nastavitev naprave

Podłoże music być równe, search, aw pobliżu never mogą znajdować się łatwopalne przedmioty. Miejsce postawienia urzadjenja musi być również niedostępne dla dzieci. **W celu zapewnienia prawidłowego działania urzadzenia ważne jest jego umieszczenie w takim miejscu, w którym owady mogą bez przeszkód dolatywać do światła z wszystkich stron. Inne źródła światła i przeciągi mają negatywny wpływ na skuteczność działania światła ultrafioletowego.**

3.3.2. Zawieszenie urzadzenia

Wybrać odpowiednie miejsce. Inne źródła światła i przeciągi mają negatywny wpływ na prawidłowe działanie urzadzenia. Należy sprawdzić, czy łańcuchy mocujące są mocno połączone z urzadzeniem. Pułapkę on owady należy zamontować na wysokości od 1,5 do 3,0 nad posadzką. **Uwaga: never wywieszać pod gołym niebem!**

3.4. Konserwacja in czyszczenie

Przed czyszczeniem wyłączyć urzadzenie in wyciągnąć wtyczkę z gniazdka. **Należy regularnie opróżniać miskę na owady.** W tym celu miskę należy ostrożnie wyciągnąć z obudowy. Następnie miskę można wypłukać wodą i przed ponownym włożeniem dokładnie wysuszyć. Siatkę ochronną/wysokonapięciową in lampy ultrafioletowe można czyścić suchą szmatką lub szczotką.

4. Tehnični Dane

	EcoKill Inox 2012 (#299930)	EcoKill Inox IPX4 (#299935)	EcoKill Inox IPX4 (#299936)
Napolnjenost:	220-240 V	220-240 V	220-240 V
Čenstotilvče:	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Moc:	19 Z	39 Z	43 Z
Visok napitek:	2.200 V	2.200 V	2.200 V
Obszar dejalania:	največ 80 m ²	največ 150 m ²	največ 200 m ²



Izjava o zgodovini

Niniejszym podjęte Albert KERBL GmbH oświadcza, że produkt/urzadzenie opisano in niniejszej instrukcji odpowiada podstawowym wymogom al raz pozostalym, właściwym wytycznym dyrektywy 2014/35/UE. Znak CE poświadcza spełnienie wymogów dyrektywy Unii Europejskiej. Informacje najдете na naslovu: www.kerbl.com



Električni zlobnež

Za prawidłową užitizację urzadzenia po zakończeniu jego užitkowania odpowiedzialny jest jego užitkownik. Należy przestrzegać przepisów obowiązujących in kraju užitkownika. Urzadzenia nikoli ni żelela wyrzucać do zwykłego kubła na odpady. Zgodnie z wytycznymi UE dotyczącymi užitizacji urzadzeń elektrycznych in elektronicznych, urzadzenie można bezpłatnie oddać do miejscowego punktu zbiorczego lub punktu przyjmującego materiały do recyklingu albo oddać do sklepu specjalistycznego oferującego usługi in przyjmowania zwrotów. Prawidłowa užitizacja służy ochronie środowiska in zapobiega możliwemu powstawaniu skutków niepożądanych dla ludzi i zwierząt.

Navodila za izvedbo in navodila za tehniko so varna pred izpostavljenostjo. Električni čistilec mora biti EcoKill Inox.

1. Общие указания

Trenutno navodilo za uporabo tehnične varnosti je prebrano na uporabniku. Če prej uporabite navodila, preverite napravo, navedene v njegovih predpisanih in navodilih!

2. Ozaveščenost o varnosti tehnologije

2.1. Uporaba

Pri uporabi naprave ni omenjeno, da je naprava vidna Garantirana oprema za proizvajalca ima silhueto, pretvarjanje za pasmo ne принимаются. Ukazano na tovarniški tablični napetosti napetosti mora ustrezati napetosti izvora napajanja.

2.2 Preden začnete, preverite vse komponente.

Prosimo, da poškodovane podrobnosti popravi strokovnjak ali proizvajalec. Pri končnem pregledu popravila dela za čistilec возникает опасность несчастного случая. Pred vsakim popravilom uporabite originalni nadomestni del.

2.3 Varnost

Vsake toliko morate konfigurirati napravo, da dobite lastno čistilno ali tehnično opremo servis, отсоединяйте штепсельную вилку из розетки!

2.4. Ne skrbite za plakate.

Prosimo, upoštevajte, da avtorju ne smete povedati poštnine, v nobenem primeru ne otroka.

2.5. Opasnost požara!

Naj vas ne skrbi, da bo električna naprava v vaši družini in vaših prijateljih. Подобных местах, но монтируйте прибор в близости згорnjih materialov v mestih, kjer je mogoče. Pri uporabi vročih parnih kuhalnikov razpihujte prah ali težke tekoče odpadke.

2.6. Priključite povezovalne kable

Ne priključujte priključnega kabla, ki se priključi na vtičnico, v vtičnico, ki ne priključi priključnega kabla za prenosno napravo. Upoštevajte, da priključni kablji niso priključeni na kontakte z indikatorji, ki so vroči, z oljem ali z vzhodno glazuro. Sodobni priključni kabel lahko povzroči požar, kratek stik ali vklop električne napetosti.

2.7. Učite vpliv okolice.

Zaščitite se pred svojimi najdražjimi in najljubšimi tekočinami. Če ne greste v vodo, je morda ne bo več. V zaščitnih ustih je določena stopnja zavedanja ali varnosti pred električnim udarom.

2.8. Redna tehnična razlaga.

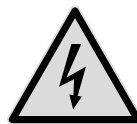
Prepričajte se, da ste na varnem mestu, brez opozorila za otroke. Upoštevajte navodila ob dostavi. Redno preverjajte napravo. Izkoristite originalno kakovost in nadomestne dele.

2.9. Nacionalne in sredozemske publikacije

Соблюдайте национальные международные предписания по технике Varnost, sanitarni standardi in varnostni standardi.

Naprava je namenjena otrokom, starim 8 let in več, z obraznimi izrazi, kot je ta, podrobne fizične, senzorične ali celovite možnosti, glejte premalo izkušen ali znake, da je oseba blizu središča ali je predmet navodil za zaščito naprave in nevarnost neupoštevanja. Ne dovolite otrokom, da se igrajo z napravo. Ni treba čistiti in poučevati otrok brez potrebe po čiščenju takšnih zgodb za odrasle.

- Napravo in kabel namestite na varno mesto za otroke, stare 8 let.
- Napravo uporabite za zaščito zgornjega dela pridelka.
- Za dosego Ambaraha, poznavalcev in vaših prijateljev podobnih mest ni treba uporabljati opreme.
- Otrokom zagotovite cenovno ugodno napravo.
- Preprečite uporabo naprave za lažje eksplozije. Parniki, napihovalniki, tudi v gorah, tukaj



**Visoka
napetost**

ВОЗМОЖНО ИХ ВОЗНИКНОВЕНИЕ.

- Če je napajalni kabel vklopljen, morate sami preveriti napajanje. To lahko storite s strani proizvajalca nadomestne opreme, serviserja, proizvajalca ali zdravnika.

3. Navodila za izgon

3.1. Načelo uničenja

Ultravijolična svetloba osvetljuje leteče žuželke na prostem. Sprednja luminiscenčna svetilka je opremljena z glavo, ki je visokokakovostna napetost. Stik z visoko napetostjo v bližini in hitro higiensko uniči žuželke. Prisotnost žuželk v tleh je enostavno prepoznati po čiščenju.

3.2. Razpakiranje

Natančno zapakirajte in označite vse podrobnosti. Najprej, naprave ne uporabljajte za različne naprave ali podporne naprave. Upoštevajte, da v embalaži ni podrobnosti kot prej, kot so poddona in cepiči za podvezovanje. **Na naslednjem mestu se prepričaj, da imaš desno roko za izgon!**

3.3. Namestitev / montaža

Pribor možen

– postaviti ali

– Nadenite si verigo, ki je priložena paketu. Pri različicah ozadij: Upoštevajte, da velikost ni prevelika
источникам возгорания или к легковоспламеняющимся предметам. **Ni ti treba iti v kapsulo. odprto
nebo! Naprava se v večji meri uporablja med nosečnostjo.**

3.3.1. Прибор ставится

Posledično je treba odkritje opraviti v sušilnem prostoru, na nepozitiven način. Iz naprave ni potrebe po napravah z nizkim vnetjem. To pomeni, da večina opreme ni potrebna za otroke. **Za nadležnega Funkcijo je mogoče namestiti tako, da so žuželke brez skrbi, lahko uživate v svetlobi nad trgovino. Druge luči in besede so zelo učinkovita ultravijolična svetloba.**

3.3.2. Пribор подвешивается

Tesno podberite mesto. Luči in besede odražajo učinkovitost delovanja pripomočka. Upoštevajte, da so ogrlice za obešanje zelo uporabne. Insekticid namestite na višino 1,5–3,0 m od droga. **Opomba: Ne vezejte pred šivanjem!**

3.4. Tehnično čiščenje / čiščenje

Pred čiščenjem vseh delov izberite napravo in priključite kameno vtičnico iz vtičnice. **Redno odpirajte tla.** Za to vzhodno regijo pojdite na napravo. Ob koncu dneva lahko pijete vodo; Dobro je, da se pred pranjem posode na tleh umijete. Zaščitna in visokonapetostna sredstva za zaviranje, pa tudi ultravijolične svetilke, so možne. Očistite tkanino ali krtačo.

4. Tehnične značilnosti

	EcoKill Inox 2012 (#299930)	EcoKill Inox IPX4 (#299935)	EcoKill Inox IPX4 (#299936)
Napetost omrežja prehrana:	220–240 B	220–240 B	220–240 B
Pogostost:	50 Gts	50 Gts	50 Gts
Moč:	19 W	39 W	43 W
Visoka napetost:	2200 B	2200 B	2200 B
Območje delovanja:	največ 80 m ²	največ 150 m ²	največ 200 m ²



Декларация соответствия

Podjetje Albert KERBL GmbH izjavlja, da je opis v tem priročniku / Naprava združuje sodobne tehnike in prakso primarnih operativnih direktiv 2014/35/ES. Oznaka CE označuje izdelek, ki najbolj odraža smernice in smernice za vožnjo v skladu z evropskim sporazumom. Izjava o celovitih informacijah za izjavo vlagatelja Internetni naslov: www.kerbl.com



Отработавшее электрическое

Обязанность надлежащей утилизации прибора в соответствии с cero Workability gre в складские. Upoštevajte ustrezne predloge države uporabe.

Z njim lahko očistite vse s pomočjo strokovnjaka. V okviru direktiv ES za uporabo električne in elektronske opreme se lahko naprave prosto uporabljajo v občinskih mestih zbora ali na prerabatyvayuschyh podjetjih; Lahko tudi spite v

Specializirane trgovine, ki ponujajo najvišjo kakovost. Uporabnost z nizkim vplivom zagotavlja zaščito pred orožjem in drugimi vrstami orožja. Preprečuje onesnaževanje zraka za ljudi in naravo.

cit®, blagovna znamka:

Albert Kerbl GmbH Fe Licenseell 9

84428 Buchbach, Nemčija

Tel. +49 8086 933 - 100

Faks +49 8086 933 - 500

info@kerbl.de

www.kerbl.de

Kerbl Austria Handels GmbH

Poslovni park 1

9130 Poggersdorf

Tel. +43 4224 81555 Faks.

+43 4224 81555-629

order@kerbl-austria.at

www.kerbl-austria.at

Kerbl France Sarl

3 rue Henri Rouby, BP 46 Soultz

68501 Guebwiller Cedex, Francija

Tel. : +33 3 89 62 15 00

Faks: +33 3 89 83 04 46

info@kerbl-france.com

www.kerbl-france.com

Kerbl UK Ltd

8 Land's End Way

Oakham, Rutland

LE15 6RF Združeno kraljestvo

Telefon +44 (0) 1572 722558

Faks +44 (0) 1572 757614

enquiries@kerbl.co.uk

www.kerbl.co.uk